



KUPNÍ SMLOUVA O PRODEJI MOVITÉ VĚCI

uzavřená podle ustanovení § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“)
mezi smluvními stranami:

Louwman Motor Praha s.r.o.

se sídlem: Sárská 2664/3, 155 00 Praha 5
IČ: 27392244
DIČ: CZ27392244
Zapsaná: v Praze., oddíl C vložka 110238
Bankovní spojení: Československá obchodní banka a.s.
Č. účtu: 17528653/0300
Zastoupená: Ing. Tomášem Rzounkem
E-mail: 
Telefon: 

(dále jen „prodávající“)

a

Město Roudnice nad Labem

se sídlem: Karlovo náměstí 21, 413 01 Roudnice nad Labem
IČ: 00264334
DIČ: CZ00264334
Zastoupené: Ing. Františkem Padělkem, starostou
Bankovní spojení: 94-3484530297/0100, Komerční banka, a.s.

(dále jen „kupující“)

(prodávající a kupující dále též společně jako „smluvní strany“)

Článek I. Předmět smlouvy

- 1.1. Předmětem této smlouvy je závazek prodávajícího dodat za podmínek v této smlouvě dále uvedených kupujícímu 2 kusy **osobního vozidla tovární značky Toyota Rav4, HSD 2WD** a to dle technické specifikace, která tvoří přílohu č. 1 této smlouvy (dále jen „automobil“), a převést na kupujícího vlastnické právo k tomuto předmětu plnění.
- 1.2. Součástí dodávky automobilů je i dodání originálů velkých technických průkazů, servisních knížek, návodů k obsluze, případných záručních listů a předávacího

protokolu. Veškerá technická dokumentace předávaná s automobily bude prodávajícím předána kupujícímu v českém jazyce (návod na obsluhu, servisní knížka atd.) a v odpovídajícím počtu.

- 1.3. Součástí dodávky automobilů jsou rovněž všechny dodávky, práce a služby v tomto článku výslovně neuvedené, které jsou však nezbytné k řádnému provedení předmětu plnění dle této smlouvy.
- 1.4. Kupující se touto smlouvou zavazuje řádně dodané automobily od prodávajícího převzít a zaplatit za ně kupní cenu v souladu s podmínkami stanovenými touto smlouvou.

Článek II. Termín a místo plnění

- 2.1. Prodávající se touto smlouvou zavazuje provést dodávku automobilů do 18ti měsíců ode dne podpisu této smlouvy. Kupující je oprávněn předat každé vozidlo v jiném termínu, dodávka druhého vozidla však musí proběhnout nejpozději do termínu dle předchozí věty. Kupující je povinen ohlásit přesný termín předání vozidla/vozidel nejméně tři pracovní dny před plánovaným termínem dodání.
- 2.2. V případě prodlení prodávajícího s dodávkou automobilů dle odst. 2.1 této smlouvy se prodávající zavazuje zaplatit kupujícímu smluvní pokutu ve výši 500,- Kč za každý započatý den prodlení.
- 2.3. V případě prodlení prodávajícího s dodáním automobilů delším než 30 kalendářních dnů je prodávající oprávněn odstoupit od této smlouvy. Odstoupením od smlouvy není dotčeno právo kupujícího na náhradu případné škody a smluvní pokutu dle odst. 2.2 této smlouvy.
- 2.4. Místem plnění je budova Městského úřadu Roudnice nad Labem, Karlovo náměstí 21, 413 01 Roudnice nad Labem.
- 2.5. Oprávněnou osobou převzít automobily je Roman Josef Příhoda, tel. [REDACTED] email [REDACTED]

Článek III. Kupní cena a platební podmínky

- 3.1. Kupující se zavazuje zaplatit prodávajícímu za dodávku automobilů kupní cenu, která je sjednána mezi smluvními stranami ve výši:

Kupní cena za jeden automobil bez DPH:	732 295,87 Kč
DPH z kupní ceny za jeden automobil:	153 782,13 Kč
Kupní cena za jeden automobil včetně DPH:	886 078,00 Kč
Kupní cena za oba automobily bez DPH:	1 464 591,74 Kč
DPH z kupní ceny za oba automobily:	307 564,26 Kč
Kupní cena za oba automobily včetně DPH:	1 772 156,00 Kč

- 3.2. Kupní cena je cena konečná a nejvýše přípustná a zahrnuje veškeré náklady prodávajícího nezbytné na dodávku automobilů, tedy i náklady na jejich dopravu, pojištění a zprovoznění v místě plnění.
- 3.3. Úhrada kupní ceny bude provedena na základě faktury vystavené prodávajícím po předání automobilů. Splatnost faktury činí 30 kalendářních dnů ode dne jejího doručení kupujícímu. Faktura musí obsahovat veškeré náležitosti daňového dokladu. Přílohou faktury bude předávací protokol potvrzený oběma smluvními stranami.
- 3.4. V případě, že prodávajícím vystavená faktura bude obsahovat nesprávné či neúplné údaje, je právem kupujícího takovou fakturu do 15 dnů od doručení vrátit prodávajícímu. Ten podle charakteru nedostatků fakturu opraví, anebo vystaví novou. U opravené nebo nové faktury běží nová lhůta splatnosti ode dne doručení opravené či nové faktury kupujícímu.
- 3.5. V případě prodlení kupujícího s úhradou kupní ceny se kupující zavazuje uhradit prodávajícímu smluvní pokutu ve výši 0,05 % kupní ceny za každý započatý den prodlení.

Článek IV. Předání a převzetí automobilů

- 4.1. Kupující se zavazuje poskytnout prodávajícímu nezbytnou součinnost k řádnému splnění této smlouvy.
- 4.2. O převzetí automobilu/automobilů, resp. o jeho předání kupujícímu a řádném splnění dodávky, bude sepsán předávací protokol.
- 4.3. Kupující je oprávněn odmítnout převzetí automobilů, pokud se na něm budou v okamžiku předání vady. Automobily se považují za dodané a závazek prodávajícího dodat automobily bude splněn až okamžikem převzetí automobilů bez vad.
- 4.4. Prodávající předá kupujícímu s automobily i doklady potřebné k řádnému užívání věci, jako je originál velkého technického průkazu, servisní knížka, návod na obsluhu, případné záruční listy.
- 4.5. Veškerá technická dokumentace předávaná společně s autem bude prodávajícím předána kupujícímu v českém jazyce (návod na obsluhu apod.).
- 4.6. Při předání předmětu plnění provede prodávající proškolení odpovědných pracovníků a obsluhy pro provoz a údržbu vozidla.
- 4.7. Vlastnické právo a nebezpečí škody na věci přechází na kupujícího okamžikem předání a převzetí automobilů.

Článek V. Odpovědnost za vady a záruka za jakost

- 5.1. Prodávající poskytuje záruku na celý předmět plnění dle čl. I. smlouvy po dobu 60 měsíců nebo do najetí 160.000 km (podle toho, co nastane dříve). Záruční lhůta počíná běžet od okamžiku předání automobilu včetně veškeré dokumentace.

- 5.2. Prodávající se zavazuje v průběhu záruční doby provádět bezplatně veškeré servisní úkony, jejichž provedením je podmíněna platnost záruky.
- 5.3. Prodávající je povinen při předání automobilů kupujícího seznámit s případnými normami nebo provozními předpisy, jež se na automobily vztahují.
- 5.4. Záruka se nevztahuje na vady, které byly způsobeny neodborným zásahem, nesprávnou manipulací nebo obsluhou, která je v rozporu s normami nebo provozními předpisy pro automobily.
- 5.5. Záruka se nevztahuje na vady způsobené na automobilech vyšší mocí, kterou jsou míněny především požáry, záplavy, živelné pohromy, přepětí, apod., za které nenese odpovědnost prodávající.
- 5.6. V případě, že budou kupujícím po převzetí automobilů na tomto zjištěny vady, má kupující právo uplatnit vůči prodávajícímu nároky z vadného plnění a záruky za jakost v souladu s ust. § 2099 až 2117 občanského zákoníku.
- 5.7. Prodávající se v případě vzniku vady v záruční době zavazuje zajistit neprodlené převzetí automobilu k servisní opravě v sídle kupujícího, nejpozději však do 3 dnů od nahlášení vady. Prodávající je současně povinen po dobu servisní opravy bezplatně zapůjčit kupujícímu náhradní vozidlo.
- 5.8. V případě nedodržení termínu zahájení opravy dle odst. 5.7 této smlouvy, je prodávající povinen kupujícímu zaplatit smluvní pokutou ve výši 3.000,- Kč za každý den prodlení.
- 5.9. V případě prodlení prodávajícího se zahájením opravy ve lhůtě dle odst. 5.7 této smlouvy delším než 3 kalendářní dny, je kupující oprávněn nechat vady odstranit na své náklady a prodávající je povinen tyto náklady kupujícímu uhradit nejpozději do 14 dnů ode dne jejich písemného uplatnění u prodávajícího.
- 5.10. Smluvní pokutou není dotčeno právo kupujícího na náhradu škody, kterou způsobil kupujícímu prodávající nesplněním svých povinností dle této smlouvy.
- 5.11. Prodávající je povinen uhradit smluvní pokutu do 30 dnů po obdržení faktury, vystavené kupujícím.

Článek VI. Odpovědnost za škodu

- 6.1. Prodávající se zavazuje dodržovat při plnění předmětu smlouvy veškerá bezpečnostní a protipožární opatření a předpisy ochrany zdraví při práci.
- 6.2. Prodávající plně odpovídá kupujícímu za jakoukoliv škodu, kterou mu způsobí při plnění této smlouvy.

Článek VII. Závěrečná ustanovení

- 7.1. Vzájemná práva a povinnosti smluvních stran v této smlouvě výslovně neupravená se řídí příslušnými právními předpisy, zejména občanským zákoníkem.
- 7.2. Jakékoli změny nebo doplňky této smlouvy je možno činit pouze písemnou formou a stávají se platnými a účinnými až podpisem obou smluvních stran.

- 7.3. Prodávající prohlašuje, že je seznámen se skutečností, že Město Roudnice nad Labem jako orgán územní samosprávy je povinen poskytovat informace vztahující se k jeho působnosti podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.
- 7.4. Kupující prohlašuje, že Město Roudnice nad Labem, pokud postupuje podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů je povinen poskytovat veškeré informace o této smlouvě a o jiných skutečnostech týkajících se tohoto závazkového právního vztahu, i když nejsou v této smlouvě výslovně uvedeny.
- 7.5. Město Roudnice nad Labem jako kupující osvědčuje touto doložkou ve smyslu ustanovení § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů, že ohledně této smlouvy byly splněny všechny zákonné podmínky, jimiž zákon č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů podmiňuje platnost právního jednání obce. Tato smlouva byla schválena usnesením Rady města Roudnice nad Labem dne 1.3.2023 č. usnesení 88/2023.
- 7.6. Prodávající bere na vědomí, že v souladu se Směrnicí Rady města Roudnice nad Labem č. 2/2022 o zadávání zakázek malého rozsahu bude smlouva, včetně všech jejích změn a dodatků, uveřejněna na internetových stránkách města Roudnice nad Labem.
- 7.7. Prodávající bere na vědomí, že v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů je kupující povinen zveřejňovat veškeré smlouvy, jestliže výše hodnoty jejího předmětu je vyšší než 50.000,- Kč bez DPH, rovněž v registru smluv zřízeného dle tohoto zákona.
- 7.8. Dodavatel bere na vědomí, že v souladu s ustanovením § 219 odst. 1 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění, bude smlouva, včetně všech jejích změn a dodatků uveřejněna na profilu zadavatele. Na profilu zadavatele bude v souladu s ustanovením § 219 odst. 3 uvedeného zákona zveřejněna rovněž výše skutečně uhrazené ceny za plnění smlouvy.
- 7.9. Smlouva nabývá platnosti jejím podpisem oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
- 7.10. Smlouva je vyhotovena v elektronické podobě, přičemž obě smluvní strany obdrží její elektronický originál.
- 7.11. Smlouva nabývá platnosti dnem připojení platného uznávaného elektronického podpisu dle zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů, do této Smlouvy a jejích jednotlivých příloh, nejsou-li součástí jediného elektronického dokumentu (tj. do všech samostatných souborů tvořících v souhrnu Smlouvu, a to oběma smluvními stranami.
- 7.12. Smluvní strany shodně prohlašují, že jsou způsobilé k tomuto právnímu jednání, že veškerá prohlášení v této smlouvě jsou pravdivá, a že se tato smlouva shoduje s jejich souhlasnými, svobodnými a vážnými projevy vůle, že ji neuzavřely za nápadně nevýhodných podmínek a pod nátlakem a že si smlouvu před jejím podpisem přečetly, rozumí jí a s jejím obsahem souhlasí. Na důkaz výše uvedeného připojují své vlastnoruční podpisy.

Přílohy smlouvy:

Příloha č. 1 – Technická specifikace

Na důkaz svého souhlasu s obsahem této smlouvy k ní smluvní strany připojily své uznávané elektronické podpisy dle zákona č. 297/2016 Sb., o službách vytvářejících důvěru pro elektronické transakce, ve znění pozdějších předpisů.

V Roudnici nad Labem dne _____

V Roudnici nad Labem dne _____

Objednatel
Ing. František Padělek
starosta města

Zhotovitel
Ing. Tomáš Ržounek, jednatel
Louwman Motor Praha s.r.o.

Kalkulace č.
39/295/2023

Ze dne
06.02.2023

Platná do
08.03.2023



TOYOTA RAV4 MY23

Podrobnosti nabídky



Vybraný model

RAV4 MY23

Speciální cena pro vás

886 078 Kč

Rok výroby

2022

Karoserie

SUV FWD

Motor

2.5 Hybrid (218 k) e-CVT FWD benzin

Verze

Comfort

Speciální cena pro vás

Celková standardní cena

Celková výše poskytnuté slevy

Speciální cena



886 078 Kč

Všechny uvedené ceny jsou ceny s DPH.

Vozový park

Počet vozidel

2

Veškerá data, údaje a vyobrazení jsou určeny pouze k informačnímu účelu a tato prezentace není závaznou nabídkou, resp. návrhem na uzavření smlouvy. Konkrétní podmínky smlouvy prosím konzultujte s autorizovaným partnerem Toyota. Obrázky mají pouze ilustrační charakter. Údaje o spotřebě pohonných hmot a o emisích CO₂ odpovídají závěrům měření dle příslušných směrnic a nařízení EU nebo předpisů EHK pro vozidla s evropskou specifikací. Detailní údaje o spotřebě, emisích CO₂ a informační listy výrobku pro pneumatiky použité na nových vozech a dodávaných jako příslušenství naleznete na www.toyota.cz/world-of-toyota/povinne-udaje.





TOYOTA RAV4 MY23

Výbava vašeho vozu (1/2)

Pohodlí a funkčnost

- Inteligentní adaptivní tempomat s funkcí Stop&Go (IACC)
- Elektricky ovládaná okna vpředu a vzadu s funkcí jednoho dotyku a ochranou proti přivření
- Automatická klimatizace dvouzónová
- Zadní parkovací senzory
- Zadní parkovací kamera
- Startování tlačítkem
- Kosmetická zrcátka ve slunečních clonách
- Držáky nápojů (vpředu i vzadu)
- Zadní výdechy ventilace
- Zpětná zrcátka – elektricky ovládaná, automaticky sklopná, vyhřívaná
- Vnitřní zpětné zrcátko s automatickou clonou
- Oka k zajištění nákladu v zavazadelníku
- 12V zásuvka ve středovém panelu (2x)
- 12V zásuvka v zavazadlovém prostoru
- Dálkově ovládané centrální zamykání
- Dvojitě dno zavazadlového prostoru
- Ambientní osvětlení interiéru LED
- Palubní počítač
- Vyjímatelná roleta zavazadlového prostoru
- Podlaha zavazadelníku s protiskluzovou úpravou
- Ovladače oken podsvícené

Design exteriéru

- Přední a zadní nárazník se stříbrnou spodní ochranou
- Dvojitá koncovka výfuku s chromovým dekorem
- Přední mřížka chladiče – dekor grafit
- Zpětná zrcátka lakovaná v barvě karoserie – pro jednobarevné lakování
- Střešní ližiny – klavírní černá
- Vnější kliky dveří v barvě karoserie
- Zadní spoiler

Design exteriéru

- Anténa ve tvaru žraločí ploutve

Osvětlení

- Parabolické Bi-LED přední světlomety
- Automatické nastavování výšky předních světlometů
- LED světla denního svícení
- Zadní kombinovaná světla LED
- Systém zpožděného zhasnutí světel (Follow Me Home)
- LED přední mlhová světla
- Signalizace nouzového brzdění

Pneumatiky a kola

- 17" kola z lehkých slitin, pneumatiky 225/65 R17
- Souprava na opravu pneumatik

Design interiéru

- Šedé čalounění stropu
- Uzamykatelná přihrádka u spolujezdce
- Tříramenný kožený volant a kožená hlavice řadicí páky
- Výškově a podélně nastavitelný volant
- Vnitřní kliky dveří – saténový chrom
- Černé obložení interiéru
- Šedé prošívané dekoru palubní desky
- Obložení interiéru v imitaci kůže

Sedadla

- Textilní čalounění sedadel
- Sklopná zadní sedadla, dělení 60:40
- Manuálně nastavitelné sedadlo řidiče
- Vyhřívání předních sedadel
- Kapsa na zadní straně sedadla spolujezdce



TOYOTA RAV4 MY23

Výbava vašeho vozu (2/2)

Sedadla

- Přední a zadní loketní opěrka
- Toyota Easy Flat (rovná podlaha úložného prostoru po sklopení druhé řady sedadel)

Navigace a multimédia

- Toyota Smart Connect 10,5" cloudová navigace s předplacenými daty na 4 roky, aktualizace map online, bezdrátové Apple CarPlay*, Android Auto™ s připojením kabelem
- Digitální displej v přístrojovém štítu 12,3"
- Port USB (1× vpředu)
- Port USB pro druhou řadu sedadel (2×)
- Dálkové ovládání klimatizace přes aplikaci MyT na 4 roky
- DAB

Bezpečnost a nové technologie

- Automatické přepínání dálkových světel (AHB)
- Senzor šera
- Upozornění na překročení rychlosti + omezovač rychlosti (ASL)
- 7 SRS airbagů (přední, boční, hlavové, kolenní (řidič))
- Systém pro upevnění dětských autosedaček (ISOFIX) na zadních krajních sedadlech
- Dětská pojistka dveří
- Elektronická parkovací brzda
- Manuální vypnutí airbagu spolujezdce
- Asistent rozjezdu do kopce (HAC)
- Senzor deště
- Asistent pro udržení v jízdním pruhu (LTA)
- Předkolizní bezpečnostní systém (PCS)
- Systém zmírňování rizika kolize na křižovatkách
- Nouzový asistent řízení (ESA)
- Systém rozpoznávání dopravních značek (RSA)
- e-Call

Bezpečnost a nové technologie

- Asistenční systémy řízení a brzdění (ABS, EBD, BA, VSC, TRC, EPS)
- Systém upozornění na změnu tlaku v pneumatikách (TPMS)
- Systém proti rozkmitání přívěsu (TSC)
- Systém sledování únavy řidiče (SWS)
- Upozornění na nezapnuté bezpečnostní pásy
- Akustický výstražný systém vozidla (AVAS)

Vybrané volitelné vybavení

- 040 Bílá - Čistá
- Povinná výbava, textilní koberce, předprodejní servis
- Rohož do zav. prostoru
- Prodloužená záruka 5let/160 000km
- Předplacená servisní prohlídka 1-5

0 Kč



Kalkulace č.
39/295/2023

Ze dne
06.02.2023

Platná do
08.03.2023



TOYOTA RAV4 MY23

Technické údaje

Spotřeba paliva a emise

Kombinace (l/100 km)	5,6-5,8
Emise CO ₂ , kombinace (g/km)	126-132
Emisní norma	Euro 6 AG/Euro 6d-TEMP
Objem palivové nádrže (l)	55

Motor

Typ motoru	řadový zážehový čtyřválec + synchronní motor s permanentním magnetem
Palivo	benzín
Rozvodový mechanismus	16-ventilů DOHC, VVT-iE (vstřik), VVT-i (výfuk)
Zdvihový objem (cm ³)	2487
Maximální výkon [kW (k)/ot.min-1]	131 (176)/5700
Maximální točivý moment (Nm/ot.min-1)	221/3600-5200
Kompresní poměr	14,0:1

Elektromotor

Výkon elektromotoru (kW/k)	88/202
Celkový výkon hybridního systému (kW/k)	160/218
Akumulátor hybridního pohonu	nikl-metal hydrid (NiMH)
Kapacita akumulátoru (Ah)	6.5
Maximální napětí (V)	650

Offroad schopnosti

Světla výška (mm)	190
Brodivost (mm)	500

Offroad schopnosti

Sjezdový úhel (°)	20
Přejezdový úhel (°)	15.5

Výkon

Maximální rychlost (km/h)	180
Zrychlení z 0 na 100 km/h (s)	8.4
Poloměr otáčení – stopový / obrysový (m)	5,5/5,9

Rozměry a hmotnosti

Vnější délka / šířka / výška (mm)	4600 / 1855 / 1685
Rozvor (mm)	2690
Převis přední / zadní (mm)	925/985
Rozchod předních / zadních kol (mm)	Bude upřesněno
Vnitřní délka / šířka / výška (mm)	1890/1515/1230
Vnitřní délka (*sklopená zadní sedadla) / šířka / výška zavazadlového prostoru (mm)	1014 *1803/1499/931
Počet sedadel pro cestující	5
Objem zavazadlového prostoru po kryt (l)	580
Objem zavazadlového prostoru po střechu (l) (se sklopenou 2. řadou sedadel)	1189
Celková hmotnost (kg)	2130
Celková hmotnost brzděného přívěsu (kg)	800
Celková hmotnost nebrzděného přívěsu (kg)	750

Uvedené údaje o spotřebách paliva a emisích CO₂ byly měřeny v souladu s požadavky stanovenými nařízením EU 715/2007 ve znění pozdějších předpisů. Údaje jsou závislé na verzi a výbavě automobilu.

Veškerá data, údaje a vyobrazení jsou určeny pouze k informačnímu účelu a tato prezentace není závaznou nabídkou, resp. návrhem na uzavření smlouvy. Konkrétní podmínky smlouvy prosím konzultujte s autorizovaným partnerem Toyota. Obrázky mají pouze ilustrační charakter. Údaje o spotřebě pohonných hmot a o emisích CO₂ odpovídají závěrným měření dle příslušných směrnic a nařízení EU nebo předpisů EHK pro vozidla s evropskou specifikací. Detailní údaje o spotřebě, emisích CO₂ a informační listy výrobku pro pneumatiky použité na nových vozech a dodávaných jako příslušenství naleznete na www.toyota.cz/world-of-toyota/povinne-udaje.